

Zeitschrift: Der Fourier : officielles Organ des Schweizerischen Fourier-Verbandes und des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen

Herausgeber: Schweizerischer Fourierverband

Band: 49 (1976)

Heft: 1

Vereinsnachrichten: Der Fourier : officielle Mitteilungen des Schweizerischen Fourierverbandes

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

DER FOURIER

Offizielle Mitteilungen des Schweizerischen Fourierverbandes



Zentralpräsident Fourier Durussel Gaston, 8, chemin de Fontenay, 1007 Lausanne

Ø Privat 021 26 12 04 Geschäft 021 42 22 43

Präsident der Zentraltechn. Kommission Four Genequand H., 18, rue des Vernets, 1217 Meyrin

Ø Privat 022 41 06 15 Geschäft 022 36 63 10

Sektion Aargau

Präsident Fourier Blaser Heinz, Sonnenberg 212, 5236 Remigen

Ø P 056 98 10 37 G 056 98 11 39

1. Techn. Leiter Lt Wernli Erwin, Häuptli 292, 5112 Thalheim

Ø P 056 43 25 39 G 064 51 38 88

2. Techn. Leiter Hptm Knecht Wilhelm, Zelgli 54, 5117 Habsburg

Ø P 056 41 67 01 G 056 94 01 01

Techn. Kommission Fourier Häfli Urs, Weissbergstr. 9, 5747 Küngoldingen Ø P 062 51 95 24 G 062 52 12 12

Stammtische in den Monaten Januar und Februar

Ort

Aarau, Brugg
Frick, Lenzburg, Wettingen
Zofingen

Januar

Mittwoch, 28.
Freitag, 30.
Freitag, 9.

Februar

Mittwoch, 25.
Freitag, 27.
Freitag, 6.

● Nächste Veranstaltung:

Samstag, 21. Februar Generalversammlung in Wettingen. Einladung folgt.

Am 29. November fand zum erstenmal eine dreiteilige Übung statt, die sich wie folgt zusammensetzte:

- Gymkhana
- Besprechung der Wettkampftage in Fribourg
- Klaushock und Fonduabend

Das Gymkhana wurde als einfache Orientierungsfahrt durchgeführt, wo an verschiedenen Posten unser militärisch fachliches Wissen geprüft wurde, unterbrochen durch Pfeil- und Luftpfeilschiessen beim Präsidenten und technischen Leiter; auch gab's zum Aufwärmen Kaffee und Sonstiges. Mit der anschliessenden Besprechung der Wettkampftage im neuzeitlich eingerichteten Fonduekeller des Gasthofes «Bären» in Mägenwil — wo wir das grosse Gewürzsortiment erkennen mussten — endete der erste Teil der Übung.

Zum Klaushock und Fonduabend stiessen immer mehr Mitglieder mit ihren Angehörigen. Der Samichlaus erreichte mit seinen treffenden Bemerkungen den Höhepunkt des zweiten Teils dieser gut gelungenen Veranstaltung.

Neu!



Gewürzassortiment «Truppenhaushalt»

gemäss den Richtlinien im Buch «Der Truppenhaushalt 74»

Bestehend aus: Pfeffer, Curry, Paprika, Muskatnuss, Lorbeerblätter, Majoran, Thymian, Nelken, Kümmel, Macis, Koriander, Rosmarin, Worcester-Sauce.

Preise: Kleinpackung «Truppenhaushalt» für WK mit 100 Mann Fr. 28.—
Mittelpackung «Truppenhaushalt» für WK mit 150 Mann Fr. 37.—
Grosspackung «Truppenhaushalt» für WK mit 200 Mann Fr. 60.—

Aktion



Dörrbohnen

mit 15 % Aktions-Rabatt
auf Listenpreis

HAMO - Produkte

Hans Moser, Nachf. Hans Schafflützel, 3063 Papiermühle bei Bern, Postfach 73
Telephon 031 58 26 65 Alleinvertrieb für die Armee: FROMALP - Fondu

Sektion beider Basel

Präsident Fourier Gloor Max, Chrischonaweg 71, 4125 Riehen

∅ P 061 51 37 23 G 061 23 22 90

Techn. Kommission Four Spinnler Georg, Rebhaldenstr. 10, 4411 Seltisberg

∅ P 061 91 61 61 G 061 22 51 80

Stammtisch am 1. Dienstag jeden Monats im Restaurant Café Spitz, Greifengasse, Basel

oder 061 91 35 19

- *Nächste Veranstaltung:*

Samstag, 14. Februar Generalversammlung in Basel.

Besprechung der Wettkampfresultate. Zum Abschluss des diesjährigen Arbeitsprogrammes trafen sich unsere Wettkämpfer von Fribourg zur Besprechung der Wettkampfresultate. Als Dank und Anerkennung für die guten Leistungen wurden die Teilnehmer durch den Sektionsvorstand zu einem Nachtessen ins Heim des UOV Baselland nach Seltisberg eingeladen. Mit Schinken und «Härdöpfelsalat» sowie einem guten Tropfen «Baselbieter» wurde für gute Stimmung gesorgt, so dass die Besprechung der einzelnen Resultate ohne «tierischen Ernst» abgewickelt werden konnte. Höhepunkt des Abends war zweifelsohne die Bekanntgabe der Ergebnisse des internen Wettbewerbs, der zu Beginn des Jahres für alle Wettkämpfer ausgeschrieben wurde. Bewertet wurden die Teilnahme an verschiedenen Veranstaltungen während des Jahres sowie die Resultate von Fribourg. Entsprechend verlockend waren auch die Preise (Weekend für zwei Personen in den Flumserbergen, Rasierapparat, Toaster, edle Tropfen usw.). Und hier die Preisträger: 1. Max Gloor, 2. Werner Flückiger, 3. Robert Nussbaum, 4. Ruth Frey, 5. Peter Räuftli. Der von unserem Ehrenmitglied Walter Jäggi gestiftete Preis für die bestplazierte Gruppe durfte die Patrouille Flückiger / Bizzi entgegennehmen. Allen Wettkämpfern möchten wir zu ihrem Erfolg nochmals herzlich gratulieren.

Vor allem gebührt der Technischen Kommission unsere spezielle Anerkennung. Dank dem persönlichen Einsatz ihres Obmannes, Kamerad Georg Spinnler, konnte unsere Sektion mit einem stattlichen Harst von Wettkämpfern nach Fribourg reisen. Nur wer selbst schon erfahren hat, wie schwer es jedesmal ist, unsere Mitglieder hinter dem Ofen hervorzulocken und für die Teilnahme an dieser Grossveranstaltung zu animieren, kann diesen Erfolg richtig werten. Es ist zu hoffen, dass die grosse Arbeit unserer Technischen Kommission auch künftig durch das aktive Mittun aller Sektionsmitglieder honoriert wird. Und wenn auch der Jahreswechsel schon wieder der Vergangenheit angehört, ist es nicht zu spät, nachträglich noch einen guten Vorsatz zu fassen!

Mutationen. Überritt zur Sektion Ostschweiz: Fourier Gross Max, Teufen.

Austritte die Fouriere: Baur Jakob – Distel Hugo – Gilgen Lukas – Linder Bruno (gestorben), Mangold Peter – Pfirter André – Rayroud Armin.

Pistolencub

1. Schützenmeister Fourier von Felten Hans, Birsstrasse 178, 4052 Basel ∅ P 061 41 09 23 G 061 22 26 60

Kantonalstich. Auf diesen Stich haben im Verlaufe des Jahres 1975 6 Kameraden geschossen. Für die erzielten Resultate konnten den Schützen folgende Karten abgegeben werden: die Kranzkarte für 89 Punkte an M. Gloor, für 87 an W. Müller und für je 86 an F. Weber und H. von Felten; die Ehrenmeldung für 85 Punkte an Fr. Keller und für 84 an P. Gygax. Mit dem Durchschnittsresultat von 86,166 Punkten erreichten wir den 15. Rang von 17 Sektionen. Wir danken allen Schützen für ihre Teilnahme.

- *Winterausmarsch.* Nach der kurzen Pause seit dem Endschiesse kommt wieder der Auftakt zur neuen Schießsaison mit dem Winterausmarsch. Wir hoffen, dass sich alle Schützen in dieser Zwischenzeit mit dem Heimtraining fit gehalten haben und sich mit den besten Voraussetzungen am Sonntag, 25. Januar zum Winterausmarsch einfinden werden. Es soll ein harter Kampf um den Ausmarschwanderbecher geben. Das Ziel ist der Schießstand Limberg ob Sissach. In der Schützenstube werden wir uns verpflegen lassen und einige gemütliche Stunden verbringen können. Es wäre sehr erfreulich, wenn sich eine grössere Anzahl Kameraden beim 1. Schützenmeister anmelden würden. Für die näheren Angaben verweisen wir auf das zugesetzte Zirkularschreiben.

Sektion Bern

Präsident Four Eglin Erich, Mattenhofstrasse 22, 3007 Bern
1. Techn. Leiter Oblt Sigrist Hans-Ulrich, Brunnenstrasse 3, 3123 Belp
2. Techn. Leiter Oblt Kobel Franz, Vechigenstrasse 26, 3076 Worb
Mitgliederkassier: Rf Kammerer Verena, im Baumgartli, 3752 Wimmis
(Adress- und Gradänderungen sind direkt an obenstehende Adresse zu melden)

Ortsgruppen	Oberland	Fourier Baumann Gustav Riedhofweg 11	3626 Hünibach	∅ P 031 25 88 51 G 031 22 15 71
	Seeland	Fourier Sieber Hansruedi Aegertenstrasse 5	2503 Biel / Bienna	∅ P 031 81 19 39 G 031 67 36 43
	Oberaargau	Fourier Duppenthaler W. Waldhofstr. 32	4900 Langenthal	∅ P 031 83 22 55 G 031 67 43 09
				∅ P 033 57 17 66

Stammtisch	Bern	jeden Donnerstag ab 20 Uhr im Restaurant Condor
	Seeland	jeden 2. Mittwoch des Monats im Restaurant Jäger in Jens
	Oberaargau	am 1. Dienstag jeden Monats im Restaurant Markthalle in Langenthal

● *Hauptversammlung.* Wir haben gegenwärtig mit den Voranzeichen Pech. In der Dezembernummer des «Der Fourier» haben wir im Zusammenhang mit der Mitteilung betreffend Anträge zu Handen der Hauptversammlung bekanntgegeben, dass diese am 6. März stattfinden wird. In der Zwischenzeit hat sich herausgestellt, dass in Biel und Umgebung am gleichen Wochenende «gefasnächtelt» wird.

Die Hauptversammlung wird deshalb neu auf *Samstag, 13. März*, angesetzt. Durchführungsort ist Port bei Nidau. Sie beginnt um 16 Uhr in der Turnhalle des Gemeindeschulhauses; vorgängig (d. h. von 1300 – 1530 Uhr) wird im Pistolenstand Spärs das Pistolenschiessen durchgeführt. Nach der Versammlung werden wir im Restaurant Löwen das gemeinsame Nachtessen einnehmen, wo auch noch Zeit zum gemütlichen Beisammensein bleibt.

Die persönlichen Einladungskarten mit dem Tagungsprogramm werden anfangs Februar zugesellt. Die Teilnahme zählt für die Jahresmeisterschaft.

Altjahrestamm. Am 18. Dezember traf sich eine stattliche Zahl zum Jahresschlussabend im Restaurant Bären in Ostermundigen unter dem Motto «Vertrauter Anlass in neuer Umgebung». Unsere Kameradin Vreni Kammerer hatte in gewohnt gekonnter Manier für die nötige Stimmung (lies Dekoration mit allem Drum und Dran) gesorgt, so dass den Teilnehmern nur übrig blieb, diese festliche Stimmung auf den weiteren Verlauf des Abends auszudehnen. Speziell gefreut hat uns, dass wir Kameraden begrüssen durften, welche im Verlauf des Jahres neu zu unserer Sektion gestossen sind. Wir hoffen gerne, dass die neuen Gesichter im Verlauf des kommenden Jahres bald zu den bekannten und aktiven Mitgliedern gezählt werden können.

Mutationen. Austritte die Fouriere: Bischoff Hans, Müntschemier – Minder Bernhard, Ostermundigen (beide gestorben) – Four Schiess Bernhard, Ursenbach (Auslandaufenthalt).

Wir möchten es nicht unterlassen, unsern Mitgliedern für ihre Treue zur Sektion Bern und zum Fourierverband herzlich zu danken. Für das begonnene Jahr wünschen wir Glück, Wohlergehen und viel Erfolg!

Pistolensektion

Präsident Fourier Rupp Gottfried, Hühnerbühlstrasse 9c, 3065 Bolligen ∅ P 031 58 34 40 G 031 67 54 84

Resultate vom Endschiessen:

Sektionsstich: 1. Liechti Hans, 2. Zanetti Ildo, 3. Herrmann Werner, 4. Eglin Erich, 5. Sigrist Hansueli.

Glückstich: 1. Zgraggen Alfred, 2. von Gunten Robert, 3. Minder Bernhard, 4. Sulzberger Edgar, 5. Liechti Hans.

Feldstich: 1. Liechti Hans, 2. Herrmann Werner, 3. Eglin Erich, 4. Rupp Gottfried, 5. Winiger Heinz.

Militärstich: 1. Winiger Heinz, 2. Herrmann Werner, 3. Eglin Erich, 4. Minder Bernhard, 5. Keller Arthur.

- Unsere *Hauptversammlung* findet statt: Montag, 2. Februar, 20 Uhr, im Restaurant «Waldhorn» (wie letztes Jahr!).

*Ein Schweizer namens Fourier Griessen,
der täte gern pistolenschiesse.
Jedoch weiss er's nicht anzufangen,
die Club-Mitgliedschaft zu erlangen —
und doch hat unser SFV
Schiessclubs in manchem Schweizergau!
Sei's z'Basel, z'Züri oder z'Bern,
z' Sankt Gallen, z'Chur und auch z'Luzern,
im Waadtland oder anderwärts,
hat's PSS mit Sinn und Herz!
Auswahl gibt's viel für Fourier Griessen,
sich einer PS anzuschliessen!*

Sektion Graubünden

Präsident Janett Werner, Saluferstrasse 34, 7000 Chur	∅ P 081 27 16 64	G 081 24 66 66
1. Techn. Leiter Hptm Clement Christian, Belmontstrasse 3, 7000 Chur	∅ P 081 24 49 16	G 081 51 22 22
2. Techn. Leiter Fourier Ladner Hansjörg, Pra, 7214 Grüschen	∅ P 081 52 12 94	G 081 21 51 45

Stammtisch jeden 1. Dienstag des Monats, nach Feierabend im Restaurant zur Aktienbrauerei in Chur.

- Nächste Veranstaltungen:

Samstag / Sonntag, 17./ 18. Januar Skiweekend mit Familie.

Das detaillierte Programm und Anmeldeformular wurde den Mitgliedern zugestellt.

Samstag / Sonntag, 27./ 28. März Generalversammlung im Münstertal.

Endschiessen und Absenden. Zum Endschiessen lud der Schützenmeister die Mitglieder der Sektion auf 11. Oktober nach Domat / Ems ein. Der Hauptharst unserer aktiven Mitglieder leistete dem Aufruf Folge. Einige Nachzügler, die infolge Militärdienstleistung unabkömmlich waren, hatten zu einem späteren Zeitpunkt noch eine Nachschiessmöglichkeit. (Ca c'est du service!)

Beim bestbekannten Grümpelstich galt es eine 5er Passe möglichst im Zentrum einer Scheibe mit 50er Wertung zu plazieren. Der beste Schuss wurde für die Rangierung berücksichtigt. Für den Juxstich waren die Scheiben mit einer Vielzahl von Jasskarten beklebt — eine originelle Verbindung der zwei typischen Schweizer Sportarten Jassen und Schiessen. Die erreichte Punktzahl, der möglichst gut plazierten Doppelpassen, wurde multipliziert und für die Wertung herbeigezogen. Da verschiedene Asskarten weit vom Zentrum der Scheibe plaziert waren, mag auch dazu beigetragen haben, dass unser Kassier in diesem Wettkampf obenausschwang. Er durfte für seine zwei in einer Passe geschossenen Asse gleich eine Riesenspezialwurst in der Länge von 121 cm in Empfang nehmen, ($11 \times 11 = 121$ cm).

Spät kam sie, doch sie kam — die Einladung des Vorstandes an die Teilnehmer des Endschiessens zum traditionellen Absenden. Eine recht grosse Schar von Mitgliedern mit ihren Ehefrauen trafen sich in den frühen Abendstunden des Samstags, 22. November, bei unserem Kamerad Heinz Maron zum offerierten Apéro. Wir möchten es nicht unterlassen, unserer Lisbeth und dem Heinz für diese nette Geste bestens zu danken. Die bereits recht gut gelaunte Gesellschaft «dislozierte» dann per Autocar ins bündnerische Weindorf Malans. Im Hotel Ochsen erwartete uns bereits der Küchenchef und das Servierpersonal mit einem währschaften und köstlich zubereiteten Nachtmahl.

Nach dem Motto «Überraschungen am laufenden Band» hatte unser Schützenmeister und seine Helfer ein unterhaltsames Spielprogramm vorbereitet. Dabei konnten bei etwas Glück und dem nötigen Geschick einige schöne Preise gewonnen werden. Als Höhepunkt des Abends gab unser Schützenmeister Jürg Hemmi, nachdem er auf vielen Umwegen wieder zu seinen in Chur vergessenen Ranglisten gekommen war, die Rangierungen des Endschiessens bekannt.

Grümpelstich. 1. Perl Hans 47 Punkte, 2. Oppiger Kurt 45, 3. Hemmi Georg 43 / 39, 4. Andres Fritz 43 / 34, 5. Würth Werner 43 / 2.

Juxstich. 1. Die Fouriere Würth Werner und Nauser Edi Wurst von 121 cm Länge / diverse Spezialpreise, 3. Four Maron Heinz Wurst von 110 cm Länge / diverse Spezialpreise, 4. Hptm Clement Hitsch Wurst von 100 cm Länge / diverse Spezialpreise, 5. Four Tönz Philipp Wurst von 88 cm Länge / diverse Spezialpreise.

Auch in diesem Jahr präsentierte unser Schützenmeister einen reichhaltigen Gabentisch. Das war nur möglich, da sich wie jedes Jahr einige Mitglieder spontan bereit erklärt haben, mit den nötigen Natural- und Geldspenden den Schützenmeister und damit unseren Verband zu unterstützen. Vielen Dank den Spendern.

Als weitere Überraschung überreichte Kamerad Schmid allen Teilnehmern an den Schweizerischen Wettkampftagen noch nachträglich ein nettes Präsent. Besten Dank.

Erst spät nach Mitternacht kehrten wir nach Chur zurück und wohl jeder der dabei war freut sich auf unser Absenden 1976.

Bündner Fouriere unter den Köchen. Geboren wurde die Idee des «Fourierkochkurses» am traditionellen Stamm in der Churer Brauerei. Unser technischer Leiter, Hitsch Clement, nahm diesen Gedanken sofort auf und setzte ihn sogleich in die Tat um. Dieses Unterfangen war anscheinend nicht einmal so einfach, mussten doch verschiedene organisatorische Hindernisse beseitigt werden. Auf alle Fälle gelang es ihm in Zusammenarbeit mit der Firma Globus in Chur diesen Kurs durchzuführen. Nachdem also alle administrativen Arbeiten durch unseren technischen Leiter auf initiativer Art und Weise erledigt wurden, konnte dann im November der erste Kochabend in Szene gehen. Voller Erwartungen fand sich ein gutes Dutzend kochfreudiger Bündner Fouriere in der Globusküche ein. Unter der umsichtigen Leitung von Küchenchef Gadien wurden an diversen Kochabenden wohl schmeckende Nachtessen zubereitet. Immer wieder demonstrierte der umsichtige Küchenchef neue Kochtricks und ausgewählte Rezepte. So kann ohne Übertreibung gesagt werden, dass jedes Abendessen ein Festessen darstellte. Dass bei dieser Gelegenheit auch die Kameradschaft gepflegt wurde, sei hier nur so am Rande bemerkt. Das reichhaltige Weinlager der Firma Globus hat bis jetzt auch dafür gesorgt, dass noch kein Bündner Fourier bei diesen «Kocheten» verdurstet ist.

Im Januar wird der Kochkurs fortgesetzt. Man will im neuen Jahr mit der Zubereitung von diversen Bündner Spezialitäten beginnen. Es gibt ja viele solche währschafte Gerichte im Land der 150 Täler, denken wir nur an Capuns und Maluns. Viele dieser alt überlieferten Rezepte sind vergessen worden und vor allem im Gastgewerbe kennt man sie kaum mehr. Schon heute freuen sich die Kursteilnehmer auf die am 20. Januar beginnende zweite Phase des Kochkurses, die unter dem Motto «Bündner Fouriere kochen Bündner Gerichte» steht. Eventuelle Interessenten können mit unserem 1. technischen Leiter, Hitsch Clement, in Verbindung treten.

Besichtigung der Calanda-Bräu. Die auf September vorgesehene Betriebsbesichtigung der Aktienbrauerei in Chur konnte aus verschiedenen Gründen erst anfangs Dezember durchgeführt werden. Rund ein Dutzend Verbandsmitglieder bekundeten ihr Interesse für diese Betriebsbesichtigung. Unter fachkundiger und charmanter Führung wurden wir durch den modernen Betrieb geführt. Beeindruckend war mit welcher Hygiene gearbeitet und vor allem welche Quantität täglich ausgestossen wird. Dies ermöglichen nur modernste Maschinen, wobei die nach neusten Erkenntnissen aufgebaute Abfüllanlage speziell erwähnt werden muss.

Ein von der Calanda-Bräu offerierter Imbiss rundete die Betriebsbesichtigung ab und bildete auch den Schlusspunkt dieses recht interessanten und informativen Rundganges.

Die im Jahr 1975 neu eingetretenen Mitglieder möchten wir in unserer Mitte recht herzlich willkommen heißen. Es sind dies in der Reihenfolge des Eintrittsdatums:

die Fouriere Bremilla Alex, Caduff Hans, Castelberg Hilarius, Tscharner Richard, Müller Andrea.

Es würde uns freuen, die Neumitglieder bei einer unserer nächsten Veranstaltung oder an unserem Stammtisch im Restaurant Brauerei in Chur begrüssen zu dürfen.

Sektion Ostschweiz

Präsident Fourier Walser Hans, Zwislen, 9056 Gais

Ø P 071 93 23 84 G 071 93 11 46

1. Techn. Leiter Hptm Stricker Johannes, Schönenberg 193, 9545 Wängi

Ø P 054 9 56 73 G 054 9 54 17

2. Techn. Leiter Lt Lehmann Hanspeter, Kehlhofstrasse 19, 8590 Salmsach

Sektion Solothurn

Präsident Fourier von Büren Charly, Weissensteinstr. 11, 4900 Langenthal

Ø P 063 2 50 29 G 063 2 72 72

1. Techn. Leiter Lt Schnetz Kurt, Herrengasse 15, 4710 Balsthal

Ø P 062 71 56 79 G 062 71 35 22



Sezione Ticino

Casella postale 770, 6901 Lugano, conto chèques postali 69 - 818

Presidente Furiere Quattrini Romano, 6925 Gentilino

Commissione tecnica Maggiore Pianca Fausto, Capitano Buzzini Eliseo, Capitano Cortella Pio

Membro CC furiere Gauchat Paolo, via Ceresio 8, 6900 Massagno

Mutazioni: scrivere a casella postale 380, 6501 Bellinzona

Sede Lugano: Albergo Scandinavia, ple Besso

Sektion Zentralschweiz

Präsident Four Felder Erwin, Mattrain 8, 6014 Littau

Ø P 041 55 66 09 G 041 50 66 55

1. Techn. Leiter Hptm Janser Karl, Schaubhus 7, 6020 Emmenbrücke

Ø P 041 53 54 76 G 041 55 75 75

2. Techn. Leiter Oblt Qm Betschart Karl, Zugermatte 15, 6340 Baar

Ø P 042 31 78 92 G 042 21 61 81

Adressänderungen sind zu richten an: Fourier Muff Walter, Ruopigenring 39, 6015 Reussbühl

Stamm Luzern Dienstag, 3. Februar, 20.15 Uhr, im Hotel Rothaus, Klosterstrasse 4, Luzern.

Stamm Zug Dienstag, 20. Januar, 20.15 Uhr, im Hotel Rössli am See (Säli 1. Stock), Vorstadt 8, Zug.

● Nächste Veranstaltungen:

Musterverpflegungsplan / WK-Vorbereitungskurs. Diese am Dienstag, 27. Januar, stattfindende Veranstaltung wird einerseits von der Sektion Innerschweiz des VSMK (Verpflegungsplan) und unserer Sektion (WK-Vorbereitungskurs) bestritten. Der Abend sei allen herzlich empfohlen, besonders allen Wehrmännern der F Div 8, die im März / April ihren WK / EK zu absolvieren haben. Nähere Angaben werden auf dem Zirkularweg folgen.

Generalversammlung. Sie wird am Samstag, 13. März, in Sursee stattfinden. Reserviert Euch bitte dieses Datum!

Chlaus-Stamm. Am 2. Dezember traf sich eine recht ansehnliche Zahl Sektionsmitglieder mit ihren Ehefrauen oder Freundinnen im Hotel Rothaus in Luzern zum traditionellen *Chlaus-Stamm*. Besonders erfreulich war der recht stattliche Aufmarsch der «Jungen Garde», dieweil man einige Mitglieder der «Ältern» vermisste. Spielte wohl die Angst vor dem Samichlaus mit? Der Besuch des Mannes mit dem Sündenbuch war eingeraumt von Unterhaltungsspielen wie Grafissimo, Musik-Quiz, amerikanischer Versteigerung und rassiger Musik des Duos Hodel aus Horw. Für Hungrige und Durstige sorgte der Stamm-Wirt Ernst Bachmann aufs beste, wobei vor allem seine rassige Gulasch-Suppe «müde Männer wieder munter machte».

Der Samichlaus vermochte mit seinen träfen Sprüchen, die auch den «gstabigen» Schmutzli mit einbezogen, die allseits gute Stimmung einem wahren Höhepunkt zuzuführen, wobei seine individuellen Geschenke eine optische Augenweide darstellten. Viel zu rasch kam der Augenblick, in dem unser «Herbergsvater» Polizeistunde gebieten musste.

In den Wermutstropfen des Abschieds mischte sich aber die Gewissheit aller Stamm-Teilnehmer, im nächsten Jahr wieder dabei zu sein.

Mutationen. Eintritte aus der Fourierschule II / 75: die Fouriere Felder Beat, Kleinwangen – Gasser Jörg, Lungern – Gloor Martin, Zug – Imgrüth Bruno, Horw – Imhof Markus, Seedorf – Koch Christoph, Meggen – Stengele Bernhard, Zug – FHD-Rf Troxler Pia, Sursee; aus der Fourierschule IV / 75: die Fouriere Flad René, Kriens – Jambé Walter, Luzern – Isenschmid Franz, Littau – Maurer Erich, Luzern – Rutz Pius, Emmenbrücke – Schärli Hermann, Rain – Schmid Walter, Root – Schuler Meinrad, Morschach – Wüest Hanspeter, Ruswil – Zeyer Bruno, Emmenbrücke – Zimmermann Hans-Peter, Sempach-Station, die Rf Kaufmann François Horw – Wetzel Arthur, Zug.

Wir freuen uns auf den Besuch dieser Neumitglieder an einem Stamm oder bei der nächsten Veranstaltung.

Sektion Zürich

Präsident Fourier Frei Otto, Breitensteinstrasse 59, 8037 Zürich Ø P 01 44 52 92 G 01 62 70 70
1. Techn. Leiter Hptm Knauer Christoph, Schulstrasse 7, 8307 Effretikon Ø P 052 32 53 90 G 01 39 55 66
2. Techn. Leiter Oblt Grob Markus, Bächlerstrasse 2, 8046 Zürich Ø P 01 57 61 38 G 01 44 22 41

Stammtisch in Winterthur jeden Freitag im Gartenhotel, beim Stadthaus

Stammtisch in Schaffhausen am 1. Donnerstag jeden Monats im Restaurant Bahnhof

● Nächste Veranstaltungen:

Nothelferkurs für alle. Wir führen im ersten Quartal dieses Jahres für Sie einen Nothelferkurs in Zürich durch und laden Sie und Ihre Angehörige dazu herzlich ein. Mitglieder des VSMK und VSFg Sektion Zürich sowie der OVOG sind ebenfalls aufgerufen, an unserem Kurs teilzunehmen.

Unsere Kursdaten sind:

27. Januar	jeweils am Dienstagabend von 20 – 22 Uhr
3. Februar	
24. Februar	
2. März	

Kursort: Polizeikaserne der Kantonspolizei Zürich, Kasernenstrasse, Theorieraum Parterre.

Leitung: Herr Albert Brugger, Samariterverein Wipkingen-Zürich.

Die Teilnahmegebühr beträgt Fr. 25.— pro Person. Inbegriffen sind sämtliche Unterlagen sowie der offizielle Nothelferausweis.

Ihre Anmeldung mittels Postkarte erwartet unser 1. technische Leiter bis am 15. Januar. Später eintreffende Anmeldungen werden bei telefonischer Voranmeldung bis am 23. Januar berücksichtigt. Machen Sie mit — Sie werden profitieren!

Turnen für jedermann. Während dem Winterhalbjahr können Sie jeden Donnerstag (18.30 bis 19.20 Uhr) in der Handelsschule KV Zürich (Escher-Wyss-Platz) das Turnen für jedermann besuchen. Es wird von unserem 2. technischen Leiter, Markus Grob, geleitet.

Mittwoch, 21. Januar, Vortragsabend von Oberslt Cincera, 20 Uhr im Filmaal der Kaserne Zürich. Besammlung für Teilnehmer um 19.45 Uhr vor dem Hauptportal der Kaserne. Thema: Moderne Methoden der Subversion und Agitation. Eingeladen durch den Verband der Hilfspolizei Zürich.

Ausschlüsse. Gemäss Artikel 11 der Verbandsstatuten sind Mitglieder, die trotz schriftlicher Mahnung ihren finanziellen Verpflichtungen gegenüber der Sektion nicht nachkommen, unter Veröffentlichung im Verbandsorgan auszuschliessen.

Der neue Militärkatalog, ein nützlicher Ratgeber für RS, WK und Kurse

Militärverlag Müller AG 6442 Gersau Ø 041 84 11 06

Auf Grund dessen hat der Vorstand an der Sitzung vom 15. Dezember beschlossen, folgende Mitglieder zu streichen:

Lt Qm Troxler Josef, Dübendorf – die Fouriere Amrhein Arthur, Spreitenbach – Bächi René, Winterthur – Beer Karl G., Rüschlikon – Heydecker Walter, Orselina – Jakob Rolf, Urdorf – Orsinger Martin, Dornach – Ramsauer André, Zürich – FHD Rf Santucci Elena, Feldmeilen.

Pistolensektion

Obmann Fourier Müller Hannes, Staldenstrasse 292, 8965 Berikon AG

Ø P 057 5 26 06

Eidgenössische Pistolenkonkurrenz des SRPV (EPK): 19 Teilnehmer. Beste Kranzresultate: Hannes Müller 99 Punkte, Walter Blattmann 98, Max Wäckerlin, Fritz Reiter, Ernst Bütkofer 97.

Spezialstich des ZKSV: 20 Teilnehmer, Robin Müller 96 Punkte, Rudolf Werren, Fritz Reiter, Hannes Müller, Max Wäckerlin 94, 4 Schützen 93, 3 Schützen 92.

Einzelwettschiessen SSV: 22 Teilnehmer, Hannes Müller 115 Punkte, Robin Müller 114, Piergiorgio Martinetti, Fritz Reiter 113, Marcel Schnewlin 111.

Matchpistolenkonkurrenz des SRPV: 7 Teilnehmer (60 Schüsse auf 10er Matchscheibe), Kranzauszeichnung erhielten: Fritz Reiter 536 Punkte, Hannes Müller 535, Gusti Rosenberger 515, Robin Müller 500.

3. Altburg Pistolenschiessen in Regensdorf: Gruppe Gmüeshändler im 32. Rang von 60 Gruppen. Kranzauszeichnung: Bernhard Wieser für 91 Punkte, Wappenscheibengewinner: André Vauthey (71).

4. Säuliämtler-Pistolen-Gruppenschiessen in Mettmenstetten: Gruppe Gmüeshändler im 1. Rang, Gruppe «Hindersi» im 13. Rang von 74 Gruppen.

Meisterschaftskranz: Fritz Reiter, Kurt Hunziker 114 Punkte, Kranzauszeichnung: Rudolf Werren 111 Punkte, Hannes Müller 109, Walter Blattmann 107, Robin Müller 104.

Jeder Teilnehmer erhält jeweils ein Stück Speck, was als willkommener Nachschub in den diversen PSS-Küchen Verwendung findet.

14. Burg-Pistolen-Gruppenschiessen in Schenkon: Gruppe Gmüeshändler im 86. Rang von 325 Gruppen mit 417 Punkten. Spezialkranzauszeichnung: Hannes Müller 77 Punkte, Reiter Fritz 76. Wappenscheibengewinner: Heinrich Hug 69 Punkte.

Stamm: Auch im neuen Jahr treffen wir uns jeweils am Donnerstag, ab 18.30 Uhr, im Anschluss des Luftpistolen-Trainings in der Schützenstube Hönggerberg zur geselligen Kameradschaft.

*Der PSS-Vorstand wünscht allen Schützen
Gesundheit und Erfolg im neuen Jahr
und mit dem Wunsche, die Pistole zu benützen,
zur Förderung der Schiesstüchtigkeit — das ist klar.*

● ● ● der Militärverlag in Gersau liefert Ihnen alles, was Sie für Ihren Dienst benötigen

MILITÄRVERLAG MÜLLER AG 6442 GERSAU Telephon 041 / 84 11 06